

## 王副校長輕談淺說話退休

日期：二零零五年五月廿三日

地點：學校會客室

受訪者：王樹森副校長

訪問者：胡丙豪老師、何永端老師、伍秀雯同學、

巫燕妮同學、蔡嘉鴻同學(6B)

整理：伍秀雯同學、巫燕妮同學

王副校長攝于辦公室



### 前言

王樹森副校長於1955年由上海移居來到香港。

在伯特利高中畢業之後，他曾經就讀理工學校（現時的理工大學）修讀會計一年。之後轉讀浸會學校院（現時的浸會大學），由於當時理科生所做的行業多為教師和工程師，而他並不想教書，故修讀土木工程。令他始料不及的是在1969年大專畢業時，當時教務主任盛成血主任二話不說就聘請他到舊校教書了。加上，他考慮到當時土木工程這個行業貪污情況嚴重，為免成為貪污的一份子，所以選擇了當教師。大約在1979年晉升教務主任，1982年晉升副校長。

在家庭方面，他與太太結婚已經36年，育有一子一女，最近還榮升了做外公呢！

### 在伯特利的日子

副校長笑說在1955年入讀伯特利夜校的小學三年級直到高中畢業，而他小時候的家境不是太好，當時就讀伯特利夜校，主要是因為夜校學費較便宜。當時的教育制度是三三四學制。他將快畢業，盛主任就找他來兼職教數學。當副校長在1969年大專畢業後，被盛主任邀請他留下在舊校全職教書，所以當時他連應

徵信也沒寫過，便一直教書直到現在，因為當時的口頭說話，已經是承諾。

### 教學與行政工作

王副校長在最初教書的時候，除了教數學外，還教過不同的科目，如：初中社會、科學、聖經等等。但後期，副校長專教數學，因為這是他的專長。他認為做教師可以與學生有較多的接觸，而當副校長要面對很多行政工作，是需要看自己的能力，一個人所做的行政工作好與壞是會影響到整個學校，對於這方面他覺得壓力是較大，因為不但是自己個人在工作，是需要所有老師的配合。

被問及教學的難忘事和開心事時，副校長他頓時閉目了一會兒說，第一件事是在舊校時，因飛機聲的滋擾，差不多每一堂課，都要停大約十次讓飛機聲過後才能繼續教學。又有一次，在舊校的旁邊有樓宇進行建築工程，打鋼板樁的密度很高，大約每秒打樁二、三次左右，他記得當年是教下午班英文部，噪音的緣故使他不能教書，所以要帶學生到另一座建築物的天台，當時是一邊走一邊教學，所以是印象特別深刻的。第二件事是剛轉到新校的時候，交通非常不便，但幸運地每一天都有同事駕車接載回校。開心事是在1969年開始教的一班



小六升中一的學生，王副校長一直教該班學生到1975年中五畢業為止，該班學生也是伯特利中學的第一屆英文部學生，當年他們的數學會考成績良好，全部都及格，大約超過75%的同學可以拿到優良的成績。

對於教不同的學生時，副校長可謂有教無類。對他而言，同一班的學生中，一定會有些是積極的，有些是不積極的，他覺得只可以督促他們，很難去感化學生從沒興趣變成有興趣的，而且也需要時間。因為同學缺乏學習動機是很難令他們改變。但如果同學是有學習動機的，假使他們成績不好，是一定有方法教好的，要取得及格其實是一件容易的事。



王副校長攝于課室

### 對同學的忠告

最後，王副校長忠告學生學習的時候要有自信和學習動機，成績便會進步。他經常都向學生講一個例子，就是他同班有一位同學，由內地來香港就讀高一，對英文完全不懂，他家境窮困，沒有錢去補習，但他勤力學習，故英文進步得很快。他中學畢業之後，讀大學是讀英文系。由此可知，不要常常說自己這些不行那些不行，問題是自己有無決心去追回之前所失去的知識。王副校長希望大家要有自信和決心，抱住這些態度去學習，一定會有成功的一天。



王副校長與校訊記者在學校正門合照

### 退而不休

被問到面對退休有甚麼感受時，他平靜地說每個人到達某個年紀，都會進入人生的另一階段，即使他再多教一兩年書，最後都要退休，故順其自然是最好的，也沒有甚麼太大的感受。但要與學生及共事多年的同事分離，始終會有些捨不得的。而退休之後，他暫時會休息一下。不過，他說以自己喜歡工作的性格，是否會另覓一份工作仍是未知之數，因為現時在香港找工作不是容易之事。他說退休後若找工作，一定不會是教書的，因為畢竟自己當教師已經很多年了，很想嘗試其他類型的工作，改變工作環境。



王副校長接受訪問時攝



王副校長與校訊記者合照

# 長洲護理安老院義工探訪花籃

何志彬校牧

靈  
育

福音事工委員會已於本年五月七日星期六，於長洲溫浩根護理安老院舉行義工探訪活動，是次義工服務之參加者主要為中四級團契小組組員、活泉福音音樂小組組員及動力部隊隊員，當日天氣晴朗，同學們負責主領一個約一小時之綜合聚會，包括：詩歌獻唱、集體遊戲及向長者派發禮物及問候，其中何校牧亦加插魔術表演環節，藉魔術表演帶出福音信息。當日共有十多位同學參加，透過是次活動，幫助同學們對長者的需要有所認識和關注，學習以愛心付出和關心身邊的人，建立對社會的責任感。其中他們亦有不少是基督徒，他們本於基督愛心，以事奉神的態度參與是次義工服務，盼望能將神的祝福藉捨己的行動給予長者，值得欣賞。下午加插遊覽長洲名勝張保仔洞，尋幽探秘，樂而忘返。



詩歌獻唱



集體遊戲



離開前來一張集體照

## 長洲安老院義工探訪有感

4B 葉秋妮

「舟遙遙以輕颺，風飄飄而吹衣，問征夫以前路，恨晨光之熹微」，詩人陶潛輕鬆，愉快而又急切於歸家的心情或許和我們這十幾位要到長洲安老院做義工的同學一樣，滿懷欣喜又迫不及待。

來到了安老院，映入我們眼簾的當然是一些年過六七旬的公公婆婆啦！他們親切，和藹的笑容使我們緊張，拘謹的心情得以放鬆。在這探訪的過程裏，我們不但和他們聊天，唱詩歌，而且還有玩遊戲，更少不了的是欣賞校牧精彩的魔術表演，大家都非常的投入，整個安老院都充滿了歌聲，笑聲，掌聲，洋溢出一種幸福，和諧的氣氛。

雖然我們都知道這裏的公公婆婆或許有一些不愉快的經歷，但我們都希望這次的探訪能帶給他們歡樂，希望他們能體會到世上還有很多很多關心和愛護他們的人，主的愛更是無私的眷顧他們。

主愛是什麼樣存在呢？每次遇到這個問題，哪怕只是筆尖輕輕觸及，都覺得字字千鈞！它不僅淹沒於芸芸眾生之中，又浮生於塵世之上，熟悉而飄渺。其實我們每個人都擁有著它，又是不知如何去感受。

這次的義工探訪讓我感受到即使你一無所有，但並不缺乏。走出安老院門口，仰望天空，我好像覺得天空特別的藍，陽光也特別的燦爛！

### 畢業典禮

本校於六月四日上午十時半在禮堂舉行本年度畢業典禮，由張寶珠校董主領祈禱，余慧根校董讀經，林錦濤校監致歡迎詞，大衛城文化中心總監吳振智牧師証道，吳牧師以「上帝看著是好的」勉勵畢業生，隨後由林校監、諸位校董及家教會主席授憑頒獎給畢業生，黃家麒牧師祝福。畢業禮在簡單而隆重的氣氛下圓滿結束。



畢業典禮主禮嘉賓

自2004至2005年度開始，本校著重互相關愛的重要，期望老師之間、同學之間以至師生之間均能在一個和諧溫馨的校園裏學習、彼此尊重。



風紀隊軍事訓練教官訓話

訓導組在這年亦有少少的改革，務求配合校方的關注事項，當中不乏多體諒及了解同學的問題及需要；例如在遲到、校服儀容方面，校方已給予班主任一定的酌情權，能做到情理兼備。另外，本年度訓導組有多位同工亦兼任班主任，相信能對學生的問題有更快和更真切的了解。

除此之外，訓導組屬下的風紀隊亦改革不少，希望能對培養未來的領袖或增強同學的自信心方面有一定的幫助。本年度風紀隊隊監由副訓導主任負責，相信能更有效地管理龐大的學生隊伍；我們更加人四位年青有幹勁的訓導老師協助帶領風紀隊執行任務，相信對風紀維持學生秩序上有正面的幫助；還有，上學期舉行的風紀隊就職典禮和燒烤等亦有助建立風紀隊之團隊精神和合作氣氛。至於在建立同學的團隊精神、領導能力、合作性、挑戰自

我能力和自信心方面，我們更不遺餘力地加強風紀的培訓，繼上學期有風紀隊培訓營外，在下學期亦有工作坊以及軍事訓練等，加上不時舉行會議檢討工作，相信對建立風紀隊隊員成為傑出領袖是一個好開始。

至於其他同學，我們亦舉辦了不少活動以加強同學的自律性和守規意識，例如在開學前為中一新生以及在學期初為中四至中六的新同學進行輔導，讓學生儘早認識學校的措施及政策；另外，我們邀請政府或義務機構舉行學生講座，讓同學進一步認識自己及處理問題的方法。

本年度訓導組亦舉辦了不少獎勵性或發展性的活動，除了風紀隊的培訓計劃外，部分中三同學參加由警察訓練學校及教育統籌局合辦的多元智能挑戰營、主題為「和諧校園」的班際壁報設計比賽、班際動到守時比賽與「531無煙校園」運動等，學生反應不俗，希望能對學生有正面的影響。

來年，我們將不斷檢討及優化各樣措施和政策，力臻完美，務求配合學校的發展方向，讓老師、同學甚至家長能同心協力締造美好、和諧和校風良好的學習環境。



風紀隊軍事訓練

## 喜訊



李菊鳳老師(中)於三月卅日榮獲與學證基協會頒發「基督教教育服務獎」與主禮嘉賓合照。



實驗室技術員梁美娟校友於四月十七日有弄瓦之喜，母女平安。取名吳樂希，體重3.51公斤，樂希乃神所賜給夫婦更大的喜樂和盼望。



生物學會參觀  
有機農場



生物學會有機種植工作坊

生物科老師一向致力培養同學對生物的興趣和對大自然的欣賞，至於全方位學習更不遺餘力，務求讓學生有更多機會親身體驗真實環境，課堂以外經歷學習。在本學年裏，我們舉辦了不少教學活動，包括參觀有機農場、體驗有機農耕、參觀鶴藪綠田園有機農場及生態漫遊、參觀西貢蕉坑獅子會自然教育中心、有機耕種工作坊、長洲生態考察香港岩岸生態、生態講座「紅火蟻對生態的影響」、「531無煙校園」運動、生物學會的種植比賽和溫室種植活動等，活動種類多元化，參與的學生橫跨中一至中六，望能擴闊同學的學習空間、提升觀察力、合作性和同儕學習的精神提高學生對生物科的興趣，將有助學習，裨益不少。

## 化學科

### 參觀校外機構

中六級同學於1月19日參觀元朗工業邨污水處理廠。同學們透過短片介紹及實地導覽，親睹污水的處理過程，提高了同學環保意識，珍惜水源。參觀活動不單提高同學對化學科的興趣，更讓同學有機會體驗課室以外的學習經歷，真正是「讀萬卷書，不如行萬里路」。

中四級四十多位理科學生，於4月27日參觀了屯門青山發電廠的「電力世界」。

同學們先觀賞了約20分鐘的短片，了解香港今昔的用電情況及電力公司如何產生電力供給用戶。接著同學參觀互動展覽，增加了解電力的基本原理和常識，最後同學更有機會環繞發電廠參觀各項巨型設施，目睹本世紀最先進的電力科技。



汽水廠大合照——笑

化學學會亦舉辦了一些趣味性的參觀活動。在復活節假期有46位同學參觀了位於沙田的汽水廠及新城市廣場的史路比世界。同學們對汽水的製造過程，很感興趣，不斷向導覽的職員發問，而在史路比世界時，同學們興奮得拍照留念。



參觀污水廠設施



汽水廠——Q版公仔人見人愛

### 改善實驗室設施

繼上年度在化學實驗室內增設了一套抽風系統後，本學年亦將舊型抽風煙廚更換了。這個新型號的抽風煙廚，內裡設備更完善，抽風效果更佳。一般大學或設備先進的實驗室，均採用類似的型號，再加上上年度的獨立抽風系統，實驗室內的風氣質素，將大大的改善。同學亦更安心、安全地進行不同類型的實驗或教學活動。



抽風煙廚外貌

# 數學專題研習

## 戶外教育營

智  
育

本校數學科為鼓勵學生多作戶外學習，鞏固及增強中三級同學對學習數學的興趣，透過群體生活加強學生與人合作及溝通的機會，並進行香港教統局所推廣的專題研習活動，本校於二零零五年二月二日至二月四日由數學科老師（王世雄老師、李楚璋老師）連同學校社工（湯雯慧姑娘）率領中三

C、D兩班的學生前往「西貢麥理浩夫人度假村」參加為期三日兩夜之戶外教育營。是次教育營的主題是「數學科專題研習」，透過戶外教育營之一連串學習及活動，讓學生更了解數學與日常生活的關係，提高學生解決問題的能力，加強他們的團隊合作精神及發展自我之潛能。



師生討論



李楚璋老師在營內耐心地教授【三角學的應用】，學生亦主動分享。



同學在營內進行實地的量度，收集數據。



學  
生  
感  
想

經過本次的數學營，令我對數學有所改觀，明白數學的重要性，以前當老師發問時，沉默是唯一的反應。但現在，我們學會了主動表達自己，發表意見，我們會舉手，說出自己的想法，而不是沉默的等待。

## 電 腦 科

電腦科舉行了海報設計比賽，主題為：「電腦科籌款」，評判老師由眾多的參賽作品中選出以下優秀作品：

- 中一級：冠軍：1A 甄健朗  
優異：1C 林嘉希、1D 吳國樑
- 中二級：冠軍：2C 區穎蕪  
優異：2C 胡振霆、2D 紀彩端
- 中三級：冠軍：3A 謝思慧  
優異：3A 麥修銘、3F 鄧子健



中一級冠軍甄健朗



中三級冠軍謝思慧

恭喜以上獲獎同學，作品張貼於電腦科壁報板。

中二級冠軍區穎蕪



群育

# 課外活動多姿多彩 校園生活齊分享

群育



初中童軍團



入選作品



賀年揮春大賽



母親節攤位



全港獨有



運動場上老友記



Smart 童軍隊



棋逢敵手



棋林高手



鼓勵閱讀



書法家合照



初中足球隊



中國棋，歡迎你！



手工創作



午間活動主席



創意T-恤大比拼



男兒當入樽



攤位活動工作人員



聚精會神寫揮春



攤位遊戲



冠軍相



棋王大比拼



高中籃球比賽



劇社綵排



鬼馬演員



小丑也睡了



劇社演劇時



勝利的喜悅



午間活動門腳法



扣好安全帶才可攀爬! 努力! 向上攀吧! 蜘蛛俠來呀!



高跳比賽! 家長、學生齊參與。



大家先研究地圖, 才可行動!



祕道入口? 究竟怎樣入去呢?



齊來織草蓆!

## 甚麼是「成長的天空」?

「成長的天空」是給予中一級學生的成長輔助訓練，透過連串的活動，培養他們的抗逆力。活動環繞三大元素：

1. 效能感
2. 歸屬感
3. 樂觀感

## 成長的天空 04 — 05 活動一覽

20/1 — 21-1	「哈雷行動」兩日一夜軍訓
5/3	攀石活動日
24/4	親子童心農莊嘉年華
28/5	軍事地道歷險日

## 成長的天空會員名單

- 1A: 林敏妍、劉詩茵  
 1B: 陳榮添、鍾振輝、梁金源、凌曉樺、何家寶、文思璋  
 1C: 黎香子  
 1D: 陳欣欣、程聰聰、周德賢、吳鎮熙、吳國樑、胡志誠、張嘉權、黃昌立、謝嘉雯  
 1E: 徐嘉達、程章博、文家寶、莫偉強、曾紫君、戴勇輝

S.1C 黎香子

今天是一月二十日星期四，也就是我們兩日一夜<<成長的天空>>的首個訓練營。

起初，我還以為這一定是<地獄式>訓練營? 果然，一踏進了這個訓練營，第一眼就看見了一位目無表情、兇神惡煞、非常嚴肅的教官.....當我看到他時，我很害怕，而最怕的是，教官手中那一枝棍! 我望著它，我很怕<當頭棒喝>的滋味。

大約兩小時的認識後，我對老師、教官和同學了解加深。我們一起分組創作口號、參與遊戲，完成任務。所有片段在我的腦海中，依然歷歷在目，而最深刻的，還是<黑球行動>。你問我為何最深刻呢? 那是因為從毫無經驗、毫無合作、互相懷疑的心態，而變成了互相信任、互相合作。多了經驗，時間也快了一倍! 從這遊戲當中，我不但對其他參加者加深了解和信任，還學會了從錯誤中學習，取得成功。

可能有一天，我對大家都忘記了，但是我可以告訴你，我是不會忘記我曾經參與這個訓練營的!

在此我感謝教官和老師，還有一些好隊員，最後更謝謝在我們背後默默耕耘的一些廚師，煮了那麼多美味的食物給我們吃。在未來的日子我希望也可以很像今天一樣過得那麼充實!



「黑球行動」—考驗大家合作性。



來個大合照!



集隊! 向前跑!



一定要完成任務，大家要努力!



齊心做，一定會成功!

# 公民及德育組

## ——中國文化多面睇

公民教育及德育組 暨各科 / 學會主辦

地點 (活動)	14/3 Day5	15/3 Day6	16/3 Day1	17/3 Day2	18/3 Day3
學生活動中心 (展覽)	宋畫 花鳥走獸精選 (視覺藝術科)				
花槽 (攤位)	書法齊齊學 (視覺藝術科)	豆漿製作 (家政科)	豆漿製作 (家政科)	正音逐個捉 / 中國樂器欣賞 (中文科)	正音逐個捉 / 中國樂器欣賞 (中文科)
花槽 (攤位)	中國古代棋藝 (多智練腦學會)	中國古代棋藝 (多智練腦學會)	中國繩結 (視覺藝術科)	歷史問答遊戲 (歷史學會)	茗茶的藝術 (茶藝學會)
學生活動中心 (影碟欣賞)	黃飛鴻 (公德組)	黃飛鴻 (公德組)	中國民間故事 (公德組)	少林寺 (公德組)	少林寺 (公德組)

想認識祖國不一定要走到老遠的內地，因為同學可以透過參與本年3月14日至3月18日的「中國文化多面睇」活動，從不同的角度，如文化、藝術、飲食、棋藝，認識中國。參與的同學都能樂在其中。



看！已經準備就緒，讓同學一起品嚐綠茶涼飲！



同學專心欣賞民間故事



原來中國繩結工藝實在不簡單！



你嚐過由同學親自炮製的豆漿嗎？



工作人員努力準備攤位



同學們投入正音逐個捉的活動

### 本校主辦第六屆元朗區小學生普通話才藝比賽



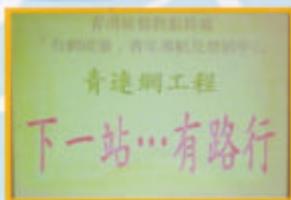
林校長、三位評判與全場總冠軍得獎學校師生合照

由本校主辦、藍如溪盛成血教育基金贊助，第六屆元朗區小學生普通話才藝比賽於三月十九日在本校禮堂順利進行，一百位參賽者及表演者進行比賽，進入決賽的學生在初賽時要從數百位參賽者中脫穎而出。大會邀請了任永年先生、張妙陽先生及余占英老師擔任評判。各組冠軍如下：

- 初級組冠軍 天水圍官立小學莊尹維同學
- 高級組冠軍 香港普通話研習社科技創意小學李晴雲同學
- 公開組冠軍 中華基督教青年會小學黃海媚同學、文寶瑜同學、趙泳豪同學、潘安琪同學及黃國榮同學
- 全場總冠軍 香港普通話研習社科技創意小學



舊同工郭楚君老師（前排左一）與夫婿陳發鈞校友自澳洲回港省親順道回校探訪並與部分同工合照



中三講座-下一站...有路行



一班幹勁十足的社工

由幼稚園、小學至中學三年級，所有學校修讀的科目均是必修的，無需選擇；但到中四卻要選擇修讀文科、商科或是理科。因此中三是人生成長和學習過程中一個關鍵的階段。其實，這是個很好的機會讓學生去為自己的未來打算一下，想一想自己有甚麼理想，希望將來的職業是甚麼。可是，這並非件易事。有部份學生到選科關頭仍未知道自己想讀些什麼，亦不知他日想幹些什麼；因此當面對抉擇時，很多都在缺乏周詳的考慮下作草率決定。

究竟怎樣才能作出合適的抉擇呢？本校升學就業輔導組每年都安排多元化的活動協助學生探索自己的價值、能力與興趣，讓學生了解工作世界，並引導他們有效地規劃自己的人生。本組於下學期與香港基督教服務處「有網能量」青年導航及發展中心舉辦「青連網」計劃，目的是協助中三學生計劃前路，並提供有關升學及就業資訊。活動包括面見學生、小組工作坊、講座、大型活動及家長講座。在1月底至2月初，該中心青年導航員首先個別面談所有中三學生評估學生前進動力，每位學生面談時間約為30分鐘，透過分流評估，

青年導航員能為學生提供合適的服務及跟進。完成分流評估後，再安排小組活動刺激學生為前路規劃及轉變作好準備。3-5月間本組再與該中心舉行工作坊15次，共60位學生參加。5月18日，推出中三模擬人生旅程大型攤位活動。導航員並將於八月初學校中三升中四派位結果公佈時設立「學生派位打氣隊」，支援有需要的學生及家長。



在蒙古包內與學生面談

小組工作坊



小組遊戲-彩虹傘



學生認真地思考問題



前路發展八達通  
午間精選活動-特色小食齊齊學



同學自己投票決意話劇中主角的選擇

## 中三模擬人生旅程



同學積極參與活動情況

現今的教育改革強調學生的學習經歷，本組因應這個方向，於今年5月18日與香港基督教服務處「有網能量」青年導航及發展中心聯合舉辦「中三模擬人生旅程」的大型攤位活動。模擬人生的旅程的活動包括各個人生不同階段的「攤位」：中學、專上學院、大學、工作等，讓學生經歷由中三開始的人生旅程，令他們體驗升學派位和工作選擇的過程，並讓他們感受一下面臨人生抉擇時的心情。

這次活動的目標是希望學生通過模擬生活體驗的過程，加快他們規劃人生的步伐。模擬旅程中，學生的表現正正反映了他們的想法及目標。聖經說「神看千年如已過的昨日，又如夜間的一更」，我們的學生果真經歷了「十五分鐘就是一年」的日子。老師們常抱怨學生缺學習動機，卻萬想不到，當他們面臨前景的抉擇時，竟有大部份同學願意花費時間，堅持完成整個中學及預科的課程，雖然這並非實境，但也多少反映了一些學生願意。透過不同的升學攤位，學生在遊戲中認識了不同階段的入學要求和出路，進入工作

世界後，亦了解到不同行業的工作要求、入職條件及晉升機會，期待他們為將來作好計劃及準備。通過總結活動，學生提升了他們對本身生活的反思，並對目前的價值觀作出檢討。

在模擬人生中，學生時刻都在經歷轉變及抉擇，因此提升他們面對抉擇時的能力及在轉變中的適應能力實屬必要。

半天的活動既緊密又充實，但因時間有限，同學們都感到意猶未盡。當然，檢討也是活動的重要環節之一，經過「3個小時的模擬人生旅程」後，學生分組共同檢討。學生參與活動固然十分投入，在分組檢討時，他們的積極及認真都令我留下深刻的印象。



廚藝學院及招聘見習廚師攤位



消費娛樂中心



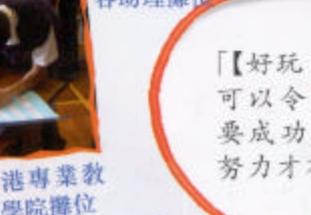
個人形象學院及招聘美容助理攤位



髮型設計學院及招聘髮型助理攤位



大專院校攤位



香港專業教育學院攤位

同  
學

3C班陳美娟

「模擬工作世界，可以令我們知道及了解少許真實工作的世界，我最開心是用了大部份時間去完成中三、中五及中七的學歷，只有少許時間來完成廚師課程，如果可以有多些時間就好了。」

「【好玩、刺激、新奇】，可以令我們明白到將來要成功，現在就必須要努力才有收穫。」

3F班趙柏豪

聲

# 職業導向課程

為中四而設的職業導向課程下學年會增加到四十個科目，這類課程可以協助學生發掘自己的專長。本校4D班周凱婷接受無線電視新聞報導訪問時說：「雖然別人誤解這個課程是讀不成書的人才讀的，但我個人認為，這個課程是培養自己興趣，使自己的自信心加強，滿足感比較大，我明白到我的能力並不局限在校內」。4D班廖偉信參加了西廚課程。廖同學表示「報讀這個課程後令我更能夠確立自己的興趣與目標，深刻感受到想「飛黃騰達」便要有獨當一面的技能。」



4D班周凱婷(右)與化妝及彩繪科學員上課花絮



4D 廖偉順上課情景及製成品

為鼓勵學生透過職業導向課程，發展自己的能力，培養正確價值觀和態度，並按個人興趣學習有關的職業的知識及技能，本組於4月24及25日安排部份中三學生參加由職業訓練局和明愛成人及高等教育服務所提供的「職業導向課程」工作坊。其中九位學生已報名參加此課程，學生可在高中獲取「一張會考證書、多張文憑」，為未來的學習及工作奠下基礎。

## 2005 中五升學就業展覽—轉出未來工作坊

近年來，學生面對的學業壓力愈來愈大，因為香港經濟不斷轉型，不少同學苦讀了幾年的「專業」，畢業後因為社會的需求已經改變，很多時未能學以致用。另外失業率高，謀事難，是一個不能否認的事實。所以，會考放榜後能否認清目前的形勢、緊守自己的方向、抓緊面前的機會、為將來鋪一條比較易行的路，對同學來說就更加需要。為協助應屆中五同學尋求出路及紓緩壓力，升學及就業輔導組於二零零五年六月四日(星期六)於學校舉行「2005 中五升學就業展覽—轉出未來工作坊」，是次工作坊內容豐富，有放榜前心理準備、放榜日的選科策略，也提供本地及外國的升學資料、各進修門路，就業錦囊；另外除本組老師向應屆會考生講解中六收生程序外，還邀請了香港專業教育學院代表介紹香港專業教育學院課程、嶺南大學持續進修學院代表介紹適合中五畢業生就讀之嶺大課程、副學士學位先修課程；明愛元朗社區進修中心、思亞國際教育中心代表介紹海外及國內升學途徑；基督教香港信義會青少年就業輔導服務介紹「想創空間—現代師徒計劃」，並有社工提供心理輔導。



嶺南大學持續進修學院代表介紹副學士學位先修課程



香港專業教育學院講師及本校校友介紹該學院課程



思亞國際教育中心鄭永忠博士介紹海外及國內升學途徑



本組老師向中五同學講解中六收生程序



基督教香港信義會青少年就業輔導服務介紹「想創空間-現代師徒計劃」



### 其他活動:



65位中三同學分別參觀建造業訓練局屬下上水訓練中心及葵涌訓練中心



中三家長日家長講座  
香港職業發展服務處社工為學生家長提供就業市場資訊及探討畢業同學在求職路上遇到的困難及支援方法



中三出路展覽

我校有六位老師於四月參加教統局所舉辦的廣西龍勝教育考察團，獲益良多，以下由其中三位老師分享感受：

### 陳瑞潔老師

面對不斷改革的教育制度，以及繁重的工作量，卻從校長口中得悉這個考察團時，發覺其內容和自己所任教的科目(地理及社會)有很密切的關係，更為了裝備來勢洶洶的通識教育科，促使我踏上了這次的旅程。

這旅程最大的收穫是提升了對小數民族的認識及興趣，更藉著校內晨讀的時間閱讀更多有關這四大民族的資料。湊巧的是在出發前已開始籌備中二級社會科有關中國文化課題的活動，其內容正好是小數民族服裝的表演，學生分組搜集資料，把其特色及文化以旁白的形式表達出來。所以急不及待地與中二、三級社會科及中四級地理科的學生分享此次的旅程，希望藉此提升他們對地理及社會文化的興趣，能以一個民族的文化看人和地的關係。

是此的旅程給予我們一個新的教學啟迪，一個好好裝備自己的時機。

### 盧惠群老師

此行主要目的是探討偏遠地區的教育發展，因此我們在兩天內走訪了一間中學及兩間小學，並與他們師生交流。馬堤鄉牛頭小學設備較為簡陋，平安小學及龍勝中學還算寬敞、整潔。

中國的教育事業會逐步開發與改善——由城至鄉，伸展至縣、鎮、鄉及小村落。期盼國內人民及政府能加快落實對偏遠地區的教育事業的關注。

### 賀延玲老師

龍勝之行，最令人讚嘆的，當然是那聞名世界的梯田景觀，然而，旅遊勝地的發達，卻必然隨之失去了許多本來淳樸可喜的味道，至今仍難以忘懷那群在觀賞「七星伴月」的高原上，出盡法寶要求與遊客拍照的、濃妝豔抹的姑娘們。為此，我獨愛那通往牛頭小學的一段山路，途中美景不乏，難得是遇見的苗族同胞們都同樣帶著憨直可愛的笑容，比起龍脊，這裡的民風淳樸多了。

至於少數民族，教人印象深刻的可算那個族的寨主先生了，叫人欣賞的是他那雄渾的歌聲和能賺人熱淚的說話技巧，至於他身畔的那群姑娘和青年所交的「行貨」，實在難以叫人驚喜。只是想到他每天要把那個凄美浪漫的爱情故事說上幾遍，歷史的悲劇竟成了生財的工具，實在使人唏噓。想不到的是從銀木侗寨買回來的小玩意——「竹笙」，卻竟是挺好玩的一個小東西，聲音委婉動聽，而且不難掌握，真後悔沒有多買幾個回來。

學校方面，對於那兩所小學的老師，印象較深刻，尤其是平安小學的那位年青女校長，看到她說話時的那份自信，相信他們的小學，必能不斷進步。至於那所重點中學，最欣賞還是那用粉筆畫在壁上的、色彩斑斕的壁報了。



六位老師與當地學生合照



六位老師在廣西龍勝留影

## 我在教院的生活

李富鴻 校友

回想起在伯特利中學由中一至中七的學校生活中，有很多值得我回味的片段。特別是各位老師的教導，現在我還記得他們的金石良言，從他們身上學到很多有用的道理，因此使我想當一位老師。我現在就讀於香港教育學院，就讀的課程是小學教育榮譽學士課程的二年級，主修數學。我想藉此機會向大家介紹我在教院的生活。

在學習方面，我們需要修讀「學術科目」(主修、副修科)，「專業科目」(其中包括兒童發展、課室管理、教學法……等)，「選修科」(即任何學系提供的科目)及最重要的「學校體驗」(一、二年級會參觀學校，三、四年級會實習)，另外有一些不計學分的增潤課程(中文、英文及普通話)。



李校友(第一行左二)與大埔長者進修學院實習同學

在課外活動方面，教院有很多課外活動給我們參加，包括制服團體、領袖訓練等。我在一、二年級都參加了名為「大埔長者進修學院」的課外活動，從中獲得很多機會和一些不同課程、年級的同学合作，因為學校盡量讓我們以小組形式討論、統籌一個活動。

在同學交往方面，由於我們沒有一個固定的課室，使我們沒有一個

聚集的地方，所以在一年級的時候都很难認識到所有主修科的同學，唯有靠吃午飯的時候坐在一起及一些課餘活動，經過多次的活動與上課時的接觸，現在(二年級的下學期)大家都漸漸熟悉了。我以為在一個新的環境中，主動及友善去認識其他人是一個認識新朋友的好方法。



李校友(右)與數學系同學

# 莫家勵校長追思禮拜



林校長擔任追思禮拜主席

莫家勵校長，字子奮，於一九一五年八月八日出生於廣東省連縣三江鎮。年輕時留學日本，回國後加入國民政府，遵行國父遺教，視人生以服務為目的。中年信主後，決志終身事主，一九五四年進入伯特利神學院進修並於本校任教，其後於一九七三年接任為校長。一九八二年夏退休赴美。莫校長老而彌堅，退而不休，繼續事奉上帝及服務社群。八四年，擔任洛杉磯國語浸信會義務傳道，開展該堂粵語聚會工作；八三年，應中華歸主紐約教會邀請，為該會月刊《靈風》撰寫靈修小品；八六年受聘為南加州華裔家長教師協會顧問。九一年，莫夫人林芳洲女士息勞歸主，在教會特設「莫林芳洲文宣基金」，以發展宣教工作。八旬過後，莫校長與兒女同住，二零零五年二月十三日清晨在家中安息主懷，在世寄居九十載。蒙神賜福，兒孫滿堂。

莫校長安息禮拜已於二月十九日在美國洛杉磯國語浸信會舉行，本校為悼念莫校長亦於四月廿三日下午三時在嘉林邊道九龍城潮人生命堂舉行追思禮拜。由校監林錦濤牧師祈禱，基督教伯特利會遵理堂詩班及本校歌詠團分別獻詩，何志彬校牧讀經，前任校監黃卓英牧師證道，會中特設懷念程序，先後由莫校長千金世淳小姐、誼女張寶珠女士、九龍城潮人生命堂主任牧師林來慰牧師，基督教伯特利會總幹事黃家麒牧師分享，其後，播放由莫校長三位孫女製作的幻燈簡報——莫校長生命的禮贊，最後，由長子世滄醫生致謝，黃家麒牧師祝福。

數十年來，莫校長熱心教學、忠心傳道，在學校及教會均有美好見證，堪作我輩的榜樣。



莫校長大公子世滄醫生在追思禮拜致謝詞



黃家麒牧師在追思禮拜主領祝福

## A Golden Opportunity to Use English

The Energetic Group and the English Department jointly organized a visit to the Gold Coast, Tuen Mun on the 22<sup>nd</sup> May. The aims of the activity were to provide more opportunities for students to use English as a means of communication with foreigners and improve students' English proficiency and confidence through talking with foreigners in English. Our NET Teacher, Ms Matheny and our former NET teacher, Mr Woods had help us a lot in organizing this one-day trip.

4D Max Tong

We went to Gold Coast last week. The weather was very humid but it was the most beautiful day I had ever seen. The Gold Coast was very nice and lovely. Everything around the Gold Coast, even the sea and the beach, was colourful and the bright in the sunlight.

We visited the Gold Coast and interviewed Mr. Woods and Mrs. Matheny. Our group asked Mr. Woods many questions. Mr. Woods was very friendly and nice. I like him very much.

2B Maggie Lee



Mr. Woods gives us a tour of the Gold Coast.

2A Natalie Lau

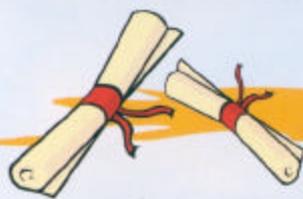
We went to Chilli'n Spice for lunch because we were very hungry. In the afternoon we did a treasure hunt and went to Golden Beach. I enjoyed these activities. It was wonderful.



A group photo by the marina



Ms Matheny prepares students for the treasure hunt



# 04-05 年各項校外比賽得獎學生名單

## I. 香港學校音樂節(香港及九龍區中學組):

### i.) 合唱團

導師: 張翠儀主任、吳惠老師

組別	姓名	參加項目	獎項
4D	黃寶西	鋼琴奏鳴曲獨奏	季軍
4B	卞嘉怡	鋼琴奏鳴曲獨奏	良好獎狀

### ii.) 鋼琴奏鳴曲獨奏(新界西區中學組)

組別	姓名	參加項目	獎項
4D	黃寶西	鋼琴奏鳴曲獨奏	季軍
4B	卞嘉怡	鋼琴奏鳴曲獨奏	良好獎狀

### iii.) 中國器樂獨奏(香港及九龍區中學組)

組別	姓名	參加項目	獎項
3C	梁駿豪	中國器樂獨奏笛子組	優良獎狀

## II. 香港學校朗誦節(新界西區中學組)

### i.) 集體朗誦隊

統籌: 活動組、張翠儀主任

導師: 張翠儀主任、林莉娜主任、陳瑞潔老師

參加項目	獎項
中一、二年級女子粵語詩詞集誦	冠軍
中一、二年級男子粵語散文集誦	優良獎狀

### ii.) 獨誦組: 粵語朗誦

統籌: 丘青峰老師、張翠儀主任

導師: 丘青峰老師、林莉娜主任、陳瑞潔老師

組別	姓名	參加項目	獎項
1A	譚東威	中一年級男子粵語散文獨誦	優良獎狀
2A	楊偉漢	中二年級男子粵語散文獨誦	良好獎狀
2A	彭家明	中二年級男子粵語散文獨誦	優良獎狀
2A	何耀晉	中二年級男子粵語散文獨誦	優良獎狀
2A	賴漢珍	中二年級女子粵語散文獨誦	良好獎狀
2A	陳芝露	中二年級女子粵語散文獨誦	良好獎狀
2A	廖珀欣	中二年級女子粵語散文獨誦	優良獎狀
2A	利昭美	中二年級女子粵語散文獨誦	優良獎狀
2A	李家欣	中二年級女子粵語散文獨誦	優良獎狀
2B	司徒毅軒	中二年級男子粵語散文獨誦	良好獎狀
2D	戴智祥	中二年級男子粵語散文獨誦	良好獎狀
2D	董青冲	中二年級女子粵語散文獨誦	優良獎狀
2D	李維婷	中二年級女子粵語散文獨誦	優良獎狀
2D	紀彩瑛	中二年級女子粵語散文獨誦	良好獎狀
2D	曾文瑩	中二年級女子粵語散文獨誦	良好獎狀
2E	莊寶怡	中二年級女子粵語散文獨誦	優良獎狀
2E	申詠欣	中二年級女子粵語散文獨誦	優良獎狀
3B	胡顯沁	中三年級女子粵語散文獨誦	優良獎狀
3B	陳曉	中三年級女子粵語散文獨誦	優良獎狀
3C	彭耀士	中三年級男子粵語散文獨誦	優良獎狀
3B	胡顯沁	中三年級女子粵語詩詞獨誦	優良獎狀
2B	司徒毅軒	中二年級男子粵語詩詞獨誦	良好獎狀

### iii.) 普通話朗誦(散文)

統籌: 丘青峰老師、張翠儀主任

導師: 丘青峰老師、余占英導師(校外導師)

組別	姓名	參加項目	獎項
1B	林國杰	中一、二年級男子普通話詩詞集誦	良好獎狀
2A	黃美芳	中一、二年級女子普通話詩詞集誦	冠軍
2A	劉翠玲	中一、二年級女子普通話詩詞集誦	優良獎狀
2B	李維婷	中一、二年級女子普通話詩詞集誦	良好獎狀
2B	金碧玲	中一、二年級女子普通話詩詞集誦	冠軍
3A	利嘉玲	中三、四年級女子普通話詩詞集誦	優良獎狀
3B	胡顯沁	中三、四年級女子普通話詩詞集誦	優良獎狀
3B	吳敏如	中三、四年級女子普通話詩詞集誦	優良獎狀
3B	陳曉	中三、四年級女子普通話詩詞集誦	優良獎狀
4B	鄭慧婷	中三、四年級女子普通話詩詞集誦	良好獎狀
4B	李潔芳	中三、四年級女子普通話詩詞集誦	優良獎狀
4D	郭向培	中三、四年級男子普通話詩詞集誦	良好獎狀
5B	鄭小詩	中五至七年級女子普通話詩詞集誦	冠軍

### iv.) 普通話朗誦(詩詞)

統籌: 丘青峰老師、張翠儀主任

導師: 丘青峰老師、余占英導師(校外導師)

組別	姓名	參加項目	獎項
1B	高美寶	中一、二年級女子普通話散文獨誦	優良獎狀
1B	陳少慧	中一、二年級女子普通話散文獨誦	優良獎狀
2A	蘇彩影	中一、二年級女子普通話散文獨誦	優良獎狀
2A	曾婉婷	中一、二年級女子普通話散文獨誦	優良獎狀
2A	黃美芳	中一、二年級女子普通話散文獨誦	冠軍
2A	黃美芳	中一、二年級男子普通話散文獨誦	優良獎狀
2B	李維婷	中一、二年級女子普通話散文獨誦	優良獎狀
2B	金碧玲	中一、二年級女子普通話散文獨誦	優良獎狀
3B	陳曉	中三、四年級女子普通話散文獨誦	優良獎狀
3A	利嘉玲	中三、四年級女子普通話散文獨誦	季軍
4D	伍文良	中三、四年級男子普通話散文獨誦	季軍
3B	周鈞鈞	中五至七年級女子普通話散文獨誦	亞軍

## v.) 英文朗誦(詩詞)

統籌: 許華填主任、張翠儀主任

導師: 黃凱欣老師、Ms Erin Michelle Matheny、關麗儀老師、麥健明老師

組別	姓名	參加項目	獎項
1A	譚東威	中一級英文朗誦詩詞獨誦男子組	優良獎狀
2A	廖莎	中二級英文朗誦詩詞獨誦女子組	優良獎狀
2A	廖珀欣	中二級英文朗誦詩詞獨誦女子組	良好獎狀
2A	葉詩美	中二級英文朗誦詩詞獨誦女子組	良好獎狀
3A	黃永香	中三級英文朗誦詩詞獨誦男子組	優良獎狀
3A	謝思慧	中三級英文朗誦詩詞獨誦女子組	冠軍
3A	陳浩杰	中三級英文朗誦詩詞獨誦男子組	季軍
3A	孫洋	中三級英文朗誦詩詞獨誦男子組	優良獎狀
3A	陳志勇	中三級英文朗誦詩詞獨誦男子組	優良獎狀
3A	胡曉風	中三級英文朗誦詩詞獨誦女子組	季軍
3B	胡顯沁	中三級英文朗誦詩詞獨誦女子組	良好獎狀
4A	陸潔虹	中四級英文朗誦詩詞獨誦女子組	優良獎狀
6B	周佩倫	中六、七級英文朗誦詩詞獨誦女子組	優良獎狀
6B	曾展慧	中六、七級英文朗誦詩詞獨誦女子組	良好獎狀
7B	張慧芝	中六、七級英文朗誦詩詞獨誦女子組	良好獎狀
7B	何麗雯	中六、七級英文朗誦詩詞獨誦女子組	良好獎狀

## III. 香港校際戲劇節

導師: 活動組、陳倩民老師、梁慧慈老師、黃韻頤老師、廖偉明老師

組別/組別/姓名	參加項目	獎項
本校劇社	教育署主辦 香港校際戲劇節 中學廣東話組	傑出整體演出獎 傑出舞台效果獎
6B 周佩倫		傑出導演獎
4A 陸潔虹		傑出女演員獎

## IV. 體育比賽

導師: 輔導組

組別/組別/姓名	參加項目	獎項
2E 林子軒 2D 林柏然 3F 羅泳康 2E 孫俊成 3B 王耀祖	3B 黃孝聰 4C 曾偉傑 4A 伍健熙 4C 余俊源	青少年博計劃2005 籃球比賽公開組
		殿軍

## V. 少年警訊

導師: 王世雄老師(公民教育組)

組別/組別/姓名	參加項目	獎項
本校少年警訊	匯豐銀行少年警訊獎勵計劃最佳學校 支會(元朗區)	冠軍
	匯豐銀行少年警訊獎勵計劃最佳學校 支會(全港)	第八名(優良獎)
	元朗區少年警訊學校支會龍虎榜	冠軍

## VI. 棋藝比賽

導師: 傅銀彪老師

組別	姓名	參加項目	獎項
5D	萬里前	第十屆象棋公開賽(元朗)	第4名
5D	萬里前	中學生象棋個人賽(決賽)(全港)	第11名
3C	梁振培	2005年業餘圍棋公開大賽(青年組)(初級組別)	優良獎
3C	吳海豪	2005年業餘圍棋公開大賽(青年組)(初級組別)	優良獎
3B	高偉	2005年業餘圍棋公開大賽(青年組)(高級組別)	優良獎

## VII. 野外定向比賽

導師: 郭麗芬老師

組別	姓名	參加項目	獎項
3A	黃流風	無國界野外定向(混合少年組)	亞軍
3A	黃永香	無國界野外定向(混合少年組)	亞軍

## VIII. 寫作比賽

導師: 胡榮祥老師

組別	姓名	參加項目	獎項
3A	黃流風	賽馬會毅智書院主辦 「高意悅讀書嘉年華2005」高意大獎	嘉許獎
1A	羅希琳	賽馬會毅智書院主辦 「高意悅讀書嘉年華2005」高意大獎	嘉許獎

## IX. 攝影比賽

導師: 劉德生老師

組別	姓名	參加項目	獎項
3C	黃柏洋	康樂及文化事務處主辦 2005年香港花卉展覽「春日花語」 攝影比賽(學校組)	優良獎

## X. 學界越野賽

導師: 林偉傑老師

組別	姓名	參加項目	獎項
3B	黃孝聰	男乙	季軍
1E	黃嘉欣	女丙	優良獎